

**Dekret**der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors**Decreto**della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

9353/2019

4.1 Amt für Personalaufnahme - Ufficio assunzioni personale**Betreff:**

Bewertungsverfahren zur Feststellung der Grundsätzlichen Eignung für die Ausübung des Lehrberufs an den berufsbildenden Schulen des Landes mit deutscher Unterrichtssprache und in den ladinischen Ortschaften für das Lehrpersonal für die Unterrichtsfächer „Pflege“, „Rehabilitation“, „Fachkunde und praktischer Unterricht in landwirtschaftlichen und naturwissenschaftlichen Fächern“, „Fachkunde und praktischer Unterricht in Ernährungslehre“ – Schuljahr 2018/2019:

Genehmigung der Ergebnisse

Oggetto:

Procedura di valutazione per l'accertamento dell'idoneità sostanziale all'insegnamento nelle scuole professionali provinciali in lingua tedesca e delle località ladine riservata al personale docente per le materie d'insegnamento "Pfleger", "Rehabilitation", "Fachkunde und praktischer Unterricht in landwirtschaftlichen und naturwissenschaftlichen Fächern", "Fachkunde und praktischer Unterricht in Ernährungslehre" – anno scolastico 2018/2019:

Approvazione dell'esito

Auf der Grundlage des Beschlusses der Landesregierung Nr. 130 vom 03.02.2015 in geltender Fassung und der Verfügung Nr. 16623/2018 ist im Schuljahr 2018/2019 an den berufsbildenden Schulen des Landes mit deutscher Unterrichtssprache und in den ladinischen Ortschaften ein Bewertungsverfahren zur Feststellung der Grundsätzlichen Eignung für die Ausübung des Lehrberufs durchgeführt worden.

Die mit der Abwicklung des Verfahrens beauftragten Prüfungskommissionen sind mit Dekret Nr. 19144/2018 ernannt worden.

Aufgrund der Verfügung Nr. 17822/2018 wurden **7** Lehrpersonen der Unterrichtsfächer „*Pflege*“, „*Rehabilitation*“, „*Fachkunde und praktischer Unterricht in landwirtschaftlichen und naturwissenschaftlichen Fächern*“ sowie „*Fachkunde und praktischer Unterricht in Ernährungslehre*“ von Amts wegen zum Wettbewerbsverfahren zugelassen. Davon:

- Ist eine **(1)** Lehrperson im Sinne der Ausschreibung ermächtigt worden, die verpflichtende Teilnahme am Verfahren zu verschieben;
- haben **6** Lehrpersonen regulär am Verfahren teilgenommen;

Dies vorausgeschickt, prüft der Direktor der Abteilung Personal anhand der übermittelten Unterlagen die Vorgehensweise der Kommissionen auf ihre Rechtmäßigkeit und

verfügt:

1. Die Vorgehensweise der Prüfungskommissionen, die mit der Durchführung des in den Prämissen genannten Bewertungsverfahrens beauftragt waren, ist für rechtmäßig befunden und damit genehmigt.
2. Genehmigt ist auch das anliegende Verzeichnis jener „Lehrpersonen der Unterrichtsfächer „*Pflege*“, „*Rehabilitation*“, „*Fachkunde und praktischer Unterricht in landwirtschaftlichen und naturwissenschaftlichen Fächern*“ sowie „*Fachkunde und praktischer Unterricht in Ernährungslehre*“, die im Schuljahr 2018/2019 für die Ausübung des Lehrberufs an den berufsbildenden Schulen des Landes mit deutscher Unterrichtssprache und in den ladinischen Ortschaften die Grundsätzliche Eignung erworben haben.

Sulla base della deliberazione della Giunta Provinciale n. 130 del 03.02.2015 e successive modifiche e del decreto n. 16623/2018 nell'anno formativo 2018/2019 presso le scuole professionali provinciali in lingua tedesca e delle località ladine è stata eseguita una procedura di valutazione per l'accertamento dell'idoneità sostanziale all'insegnamento.

Le commissioni d'esame incaricate di svolgere la procedura di valutazione sono state nominate con il decreto n. 19144/2018.

Sulla base del decreto n. 17822/2018 sono stati ammessi d'ufficio a partecipare alla procedura di valutazione n. **7** docenti delle materie „*Pflege*“, „*Rehabilitation*“, „*Fachkunde und praktischer Unterricht in landwirtschaftlichen und naturwissenschaftlichen Fächern*“ nonché „*Fachkunde und praktischer Unterricht in Ernährungslehre*“, di cui:

- **1** docente è stato autorizzato, ai sensi del bando, a rinviare la partecipazione obbligatoria;
- **6** docenti hanno regolarmente partecipato alla procedura di valutazione;

Tutto ciò premesso, il Direttore della Ripartizione Personale reggente, esaminata la documentazione trasmessa dalle commissioni d'esame riguardo alla legittimità del relativo operato,

decreta:

1. È approvato, poiché ritenuto regolare e legittimo, l'operato delle commissioni d'esame incaricate di effettuare la procedura di valutazione di cui alle premesse.
2. È inoltre approvato l'allegato elenco dei docenti delle materie „*Pflege*“, „*Rehabilitation*“, „*Fachkunde und praktischer Unterricht in landwirtschaftlichen und naturwissenschaftlichen Fächern*“ nonché „*Fachkunde und praktischer Unterricht in Ernährungslehre*“ che nell'anno formativo 2018/2019 hanno acquisito l'idoneità sostanziale all'insegnamento presso le scuole professionali provinciali in lingua tedesca e delle località ladine.

3. Das Verzeichnis ist integrierender Bestandteil dieser Verfügung, die im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol veröffentlicht wird.
4. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann im Sinne von Artikel 9 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, Aufsichtsbeschwerde bei der Südtiroler Landesregierung eingebracht werden. Die Beschwerde ist innerhalb der Ausschlussfrist von 45 Tagen ab dem Tag der Zustellung oder der Mitteilung im Verwaltungsweg oder der Kenntnisnahme des Wettbewerbsergebnisses einzubringen. Die Beschwerde kann bei der Abteilung Personal der Autonomen Provinz Bozen in 39100 Bozen, Rittner Straße 13, direkt eingebracht, dieser zugestellt oder durch eingeschriebenen Brief mit Rückschein oder über die zertifizierte elektronische Post übermittelt werden. Wird die Beschwerde per Post übermittelt, gilt der Aufgabetag als Tag der Einbringung. Zur Einhaltung der Frist gilt das Datum des Postaufgabestempels, wenn die Beschwerde per Post übermittelt wird, oder das Datum der Empfangs-bestätigung der Mitteilung, wenn die Beschwerde über die zertifizierte elektronische Post übermittelt wird. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb von 60 Tagen auch Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen eingebracht werden.

4.1/gh

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

IL DIRETTROR DI RIPARTIZIONE

Dr. Albrecht Matzneller

Nachname Name / Cognome e nome	Fach / Materia	Schule / Scuola
1 DARIZ JULIA	FK.prakt.Unterr. in Ernährungslehre	Fachschule f. Hauswirtschaft u. Ernährun
2 HALLER KATRIN	Pflege	Landesfachschule für Sozialberufe Bozen
3 MEDICI PETRA	Landwirt.-u.Naturwissensch.Fächer-Fachk.u.prakt.U.	Fachschule für Obst, Wein und Gartenbau
4 RESCH MELANIE	FK.prakt.Unterr. in Ernährungslehre	Aussensektion Hauswirts.u. Ernährung Fra
5 TAUBER PHILIPP	Landwirt.-u.Naturwissensch.Fächer-Fachk.u.prakt.U.	Fachschule für Obst, Wein und Gartenbau
6 TSCHURTSCHENTHALER MARTINA	FK.prakt.Unterr. in Ernährungslehre	Landesfachschule für Sozialberufe Bozen



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	PACCHIANI MAURIZIO	31/05/2019
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	MATZNELLER ALBRECHT	31/05/2019

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Maurizio Pacchiani
codice fiscale: TINIT-PCCMRZ62H27A952J
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 9114777
data scadenza certificato: 09/08/2021 00.00.00*

Am 31/05/2019 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Albrecht Matzneller
codice fiscale: TINIT-MTZLRC69P24A952U
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 9694243
data scadenza certificato: 28/09/2021 00.00.00*

Copia prodotta in data 31/05/2019

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

31/05/2019

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma